

Suk Sulat ni San Pablo para se ngak taga Colosas

Pesi'una

Suk Sulat ni Pablo para se ngak taga Colosas sinulat para sek simbaan se Colosas, sala se nga dlunsud seg Asia Minor sek sebangan seg Efeso. Simbaan keni gena' binakud ni Pablo, ma'ad simbaan keni mibakud ri se dlugar ne ritu binatik ni Pablo su gembagel ne ketengeren seng miksugu' giin ne ngang mengwawali buwat seg Efeso, su guluwan nek siyudad se nga getaw Roma sek probinsiya seg Asia. Mirengegan ni Pablo ned duuni gena' metuud neng mentetendu' ritu sek simbaan se Colosas neng miktendu' arun mekilala su nga getaw ri sed Diwata bu' mekaangken seng metuud ne keluwasan, kina'enlan nek sumimba ilan sek santa' ne "gispirituhanen ne nga geseg bu' ngang mingetendanan." Dugang pa run nini, ngang mentetendu' keni miktalu' kina'enlan suk sala sumunud tu sek pinain neng mi'enaran maa' sek pektuli' bu' kina'enlan sumunud ri seg istriktu nek pemala'ud metendeng ri se ngak pekaan bu' sed duma pa ne ngag betang.

Miksulat si Pablo arun sek peksupak se ngak penenduan keni ginamit sung metuud ne nga Christian neng minsahi. Su ketibuukan nek sembag ni Pablo giin nini: si Jesus Christ giin sung mekegbegay seng metuud ne keluwasan,

bu' ngak penendu'an keni bu' ngak pebiyan ne ginamit sed duma, seng metuud mikepelayu' tumu' ini ri seniin. Pebiyan ri ni Christ, binaal ned Diwata sug benwa bu' pebiyan rema ri seniin uwiten ini puli' ritu seniin. Riin ra sek pekesalabuuk ri ni Christ duunik pedderama se keluwasan sug benwa. Pi'ita' ni Pablo nek penendu'an keni, duuni gembagel ne gembalaen para se nga ketubu' ne ngang mektetu'u.

Mbaya' mesuunan ne si Tikicus sung miguwit sek sulat keni tu se Colosas para ni Pablo. Inunutan giin ni Onesimus, su gulipen, ne tendeng ri seniin sinulat ni Pablo su dlibru nek *Filemon*.

Ngang Misulat ri sek Sulat keni

- I. Pesi'una 1.1-8
- II. Su Getaw bu' Terbaru ni Christ 1.9—2.19
- III. Pekpekematay bu' Pedleketusbu' ri ni Christ 2.20—4.6
- IV. Penapus 4.7-18

1-2 Seniyu ne nga getawan ned Diwata ri se Colosas, neng metinumanen ne ngak sambat ri sek pekesalabuuk duma ni Christ.

Sulat keni buwat ni Pablo, nek pebiyan se keliyang ned Diwata mibaal ne gapustulis ni Christ Jesus, bu' buwat sek pated ta ne si Timoteo.

Sud Diwata ne Gama' ta megbegay siya ri seniyu ne kepiya bu' kelinaw.

Pegampu' sek Pekpesalamat

3 Kanunay ami mikpesalamat ri sed Diwata, su Gama' ne Ginu'u ta ne si Jesus Christ, seng migampu' ami para seniyu. **4** Ay mikerengeg ami metendeng sek pektu'u niyu ri ni Christ Jesus bu'

sek petail niyu para se dlaun ne nga getawan ned Diwata. ⁵ Seng minateng ri seniyu sung metuud neng minsahi, su Gempiya ne Gesuyen, mirenggeg niyu suk pedderama neg binegay. Aas, suk pektu'u bu' suk petail niyu misingkal ri sek pidderama niyu, nek tinegana ri seniyu tu se dlangit. ⁶ Su Gempiya ne Gesuyen miguwit ne ngak pengumpiya bu' midlelaup sek tibuuk neg benwa, maa' seng mihitabu' ri seniyu se guna nek pekerenggeg niyu metendeng se kepiya ned Diwata bu' misabut niyu neng metuud gaid ini. ⁷ ✝ Mitu'unan niyu su kepiya ned Diwata buwat ni Epafras, suk pinetail ta nek sama sesugu'en, neng metinumanen neng mikpenibeli ri ni Christ teles para senita. ⁸ Tinelu'aan ami sek petail neg binegay ne Gispiritu ri seniyu.

⁹ Tendeng run nini ne keterangan, kanunay ami migampu' para seniyu, gatad pa sek pekerenggeg nami metendeng ri seniyu. Pinengi nami ri sed Diwata neng mesuunan siya niyu su keliyagen, duma se dlaun nek tinawan bu' pekpenabut neg binegay ne Gispirituun, ¹⁰ arun mekehimu amu sek pedleketus' sumala' se keliyag ne Ginu'u bu' megbaal kanunay seng mekepedlелиаг ri seniin. Su ketubu' niyu medlekelebu'an se dlaun ne kelasi neng melen-gas ne ngak terbauhu bu' meddugang suk sinu-unan niyu ri sed Diwata. ¹¹⁻¹² Mbaal amu siya neng meligen duma se dlaun nek sekeg buwat seng meketetingala ne ga'emen, arun mekaantus amu se dlaun ne ngag betang duma sek pekpel-

✝ 1:7 1.7: Colosas 4:12; Filemon 23.

ugbak. Bu' duma se dleliyag, pekpesalamat amuri se Gama', neng migbaal seniyu ne mbaya' mekaambit sek tinegana ned Diwata para se nga getawaan tu sek pedlegeri'an se kerelaag. ¹³ Linuwased ita buwat se ga'em ne kereleman bu' miguwit ri senita tu sek pedlegeri'an sek pinetailen neg Bata', ¹⁴ \diamond ne giin sung midlekati ri senita bu' mikpasaylu ri se ngak sala' ta.

Su Getaw bu' sug Baalen ni Christ

¹⁵ Si Christ giin sung me'ita' ne gawi' ne gendi' me'ita' ned Diwata. Giin su gulang Bata', labaw se dlaun ne ngag betang neng mibaal. ¹⁶ Ay pebiyan ri seniin, binaal ned Diwata su dlaunan tu se dlangit bu' rini seg benwa, su ngag betang neng me'ita' bu' su gendi' me'ita' duma na su gispirituhanen ne nga ga'em, su nga ginu'u, su nga geseg, bu' su ngang mingetendanan. Binaal ned Diwata suk tibuuk ne nga dlangit bu' benwa pebiyan ri seniin bu' para seniin. ¹⁷ Si Christ diin na daan se genda' pa mbaal su dlaun ne ngag betang, bu' ri sek pekesalabuuk duma seniin, mi'imetang su dlaun ne ngag betang ri se ginsaktu ne dlugar nilan. ¹⁸ \diamond Giin su gulu se dlawasen ne giin suk simbaan; giin suk pigbuwatan ne ketubu' se dlawas. Giin su guna neg Bata' neng mitubu' puli' buwat se kemetain, arun giin ra su dlabaw se dlaun ne ngag betang. ¹⁹ Ay pebiyan se gegulingen ne keliyag ned Diwata ne sug Bata' mekaangken sek tibuuk ne kina'iya ned Diwata. ²⁰ \diamond Pebiyan seg Bata',

\diamond **1:14** 1.14: Efeso 1.7. \diamond **1:18** 1.18: Efeso 1.22-23. \diamond **1:20**
1.20: Efeso 2.16.

mikegukum rayun sud Diwata ne mpeneguli' ri seniin suk tibuuk ne nga dlangit bu' benwa. Sud Diwata migbaal ne kelinaw pebiyan sed dugu' neg Bata'en ritu se krus bu' arun me'uwit puli' tu seniin mismu su dlaun ne ngag betang seg benwa bu' se dlangit.

²¹ Nud diin melayu' amu buwat sed Diwata bu' kuntra amu niin tendeng seng melaat neg binaal niyu bu' pengena'ena'. ²² Ma'ad nemuun, pebiyan se kemetain se dlawas neg Bata'en, piseguli' amu ned Diwata ri seniin, arun mekaatubang amu ri seniin, neg bala'an, dlimpiyu, bu' nda'irunik sala' ri seng metunggenga'aan. ²³ Tumu', kina'enlan nengmekpeddayun amu neng mengmetinumanen ri seng meligen bu' siguru nek penligen, bu' kina'enlan ndi' niyu tugut su gegulingen niyu ne mpareg buwat sek pedderama neng mi'angken niyu seng mirenggeg niyu su Gempiya ne Gesuyen. Baal se Gempiya ne Gesuyen keni ne gaku', si Pablo mibaal nek sesugu'en. Gempiya ne Gesuyen keni neg winali tu se dlaun ne nga getaw ri seg benwa.

Suk Terbaru ni Pablo gisip Sesugu'en ri sek Simbaan

²⁴ Bu' nemuun pidleliyagu metendeng se ngak pegantus'u para seniyu, ay pebiyan ri se ngak pegantus se dlawas'u, mekegabangu sek pektileng se ngak pegantus ni Christ ne nda' pa metubus para se dlawasen, ne giin suk simbaan. ²⁵ Binaalu ned Diwata nek sesugu'en ri sek simbaan bu' piniyalan se ngag baalen para se kepiyanan niyu arun sek tileng mewali

sung minsahiin, ²⁶ ne inedluren se gempayat na ne ngak panahun buwat se nga getaw ma'ad nemuun pirayagen na tu se nga getawaan. ²⁷ Ay pelanu ned Diwata ne mpesuun su ginedluren tu se nga getawaan, su keratu' bu' sung meketetingala ne ginedlud ne inandamen para se dlaun ne nga getaw. Su ginedlud giin si Christ ned diin seniyu, neng migulugan nek pesiddengegan amu ned Diwata ritu se dlangit. ²⁸ Aas winali nami si Christ tu se kada sala. Duma se dlaun nek tinawan, pinegulan bu' tinendu'an ilan nami arun sek peguwit se kada sala tu seng metungenga'an ned Diwata gisip metandeng ne getaw neng misalabuuk duma ni Christ. ²⁹ Arun mbaal ini, minantuu gupiya, ginamit su ga'em ni Christ neng migbegay ri senaan nek sekeg.

2

¹ Ay liyagan'u neng mesuunan niyu neng minantuu gupiya mekterbaru para seniyu bu' para se nga getaw sed Laodicea bu' para se dlaun ne ngad duma ne genda' pa mekilala ri senaan. ² Binaal'u ini arun me'ulikseg ilan bu' mesalabuuk siya ri sek petail, bu' mekaangken se dlaun ne kesiguruwan ne gembegay seng metuud nek sinuunan. Seng maa' nini nek pebiyan, mekesuun ilan ri se ginedlud ned Diwata, ne giin si Christ mismu, ³ suk pigbuwatan sek tinawan bu' sinuunan ned Diwata neng maa' neng mi'edlud ne ketigeyunan.

⁴ Telu'an'u amu rayun, ndi' niyu tugutay ned duuning menlimbung ri seniyu duma sek sayep

ne ngak pekpengaddat, isan gendun pa ini kelengas se ngak pektalu' run. ⁵ Ay isan pesi' nda'u ri seniyu, pigeena'ena'u amu kanunay, bu' pidleliyagu seng mi'ita'u sung meligen nek pekesalabuuk niyu neg bineregan niyu riin sek pektu'u niyu ri ni Christ.

Suk Tileng ne Ketubu' neng Misalabuuk riin ni Christ

⁶ Gatad seng mirawat niyu si Christ Jesus gisip Ginu'u, pedleketusu' amu neng misalabuuk duma seniin, ⁷ pekpebilin amu neng misalabuuk gupiya ri seniin, bakud niyu su ketubu' niyu neng miksalig ri seniin, mengmeligen amu ri sek pektu'u niyu sumala' sek pektendu' ri seniyu, bu' kanunay amu mekpesalamat.

⁸ Rayun siguru niyu gaid ne genda'iruning megulipen ri seniyu pebiyan ri se genda'ik paluun nek tinawan ne getaw, neg buwat se ngak penenduan ne nga gepu'an tu se nga gembata' nilan, bu' buwat se gispiritu neng midlegeseg ri seg benwa, bu' gena' buwat ni Christ. ⁹ Tendeng ay si Christ mibaluy ne getaw, bu' isan mibaluy giin ne getaw, mitileng gusay ri seniin suk pekedDiwataan. ¹⁰ Bu' binegayan amu sek tileng ne ketubu' riin sek pekesalabuuk duma seniin. Labaw giin se dlaun ne nga gispiritu neng minlegeseg bu' mingetendanan.

¹¹ Sek pekesalabuuk duma ni Christ, tinuli' amu ri se gispiruhanan nek pektuli', gena' pebiyan se getaw ma'ad pebiyan ri ni Christ, ne giin su gilelaan neng mikelingkawas amu buwat

se ga'em se dlawas keni neng mekesesala'. ¹² ✽ Ay seg binendyagan amu, maa' amu linebeng duma ni Christ, bu' ri sek pegbenyag petubu'en amu rema puli' duma ni Christ pebiyan sek pektu'u niyu ri se ga'em ned Diwata, neng mikpetubu' puli' ri seniin buwat se kemetain. ¹³ Nud diin, maa' amu neng minatay tendeng ri se ngak sala' niyu bu' tendeng ay gena' amu ne ngag Judeo ne nda'iruni Kesugu'an. Ma'ad nemuuu pitubu' amu puli' duma ni Christ. Sud Diwata mikpasaylu ri se dlaun ne ngak sala' ta; ¹⁴ ✽ pinapasen ri se dlistaan su nga gutang ta duma se ngak sugu' run nini bu' inawa'en sek tileng su dlaunan pebiyan sek pedlansang run tu se krus. ¹⁵ Bu' ritu se krus dinaag ni Christ su ga'em se nga gispiritu neng minlegeseg bu' mingetendanan; pi'ita'en tu se dlaunan su keddaagaan pebiyan sek pekpengulu ri senilan gisip ne ngad dinaap.

¹⁶ ✽ Aas ndi' niyu tugut ned duuning memura ri seniyu metendeng ri sek pekaan awas ginumen awas metendeng ri seg bala'an ne nga gendaw awas ri se Kese'ulugan sek Peksebang neg Bulan awas ri se Gendaw nek Pengulali. ¹⁷ Dlaun ne ngag betang keni dlingaw ma'aray se ngag betang neng mateng pa; ma'ad su ketumanaan nini giin si Christ. ¹⁸ Ndi' niyu tugutay su gegulingen niyu neng me'ukuman pebiyan se isan ta' neng mikpetu'u ne dlabaw kampuun tendeng se ngak pegita'en bu' pekpelaunglaung nek pekpebaba' bu' peksimba ri se ngag anghel. Ay isan nda'iruni keterangan run, nga getaw

✽ **2:12** 2.12: Roma 6.4. ✽ **2:14** 2.14: Efeso 2.15. ✽ **2:16** 2.16: Roma 14.1-6.

ketu mikpesigarbu pebiyan ri se kinilawan nilan nek pengena'ena'. ¹⁹ [◊] Bu' ndi' nilan liyaganmekpesakup riin ni Christ ne giin su gulu se dlawas. Riin sek pedlegeseg ni Christ, suk tibuuk ne dlawas kinetaan bu' misalabuuk pebiyan ri se ngad delengu'an bu' ri se nga gugat, bu' miktulin sumala' ri se keliyag ned Diwata.

Pekpekematai bu' pedleketusbu' ri ni Christ

²⁰ Minatay amu duma ni Christ bu' mike-lingkawas amu buwat se nga gispiritu neng minlegeseg ri seg benwa. Tuma ma middleketubu' amu pa gusay maa' neng misakup ri seg benwa keni? Tuma ma miktuman amu pa ri se ngak sugu' neng maa' nini ²¹ "Ndi'a pegawid run nini," "Ndi'a peginam run itu," "Ndi'a pegikap sed duma?" ²² Dlaun ne ngag betang keni ndi' mekpalu peketubus gemitay; ngak sugu' bu' ngak penendu'an na run nini ne nga getaw. ²³ Sek pekemetuud, ngak sugu' keni pisingkal ri sek tinawan sek pineges nilan nek peksimba ri se ngag anghel, bu' pekpelaunglaung nek pekpebabu', bu' melebiyan nek pekpe'antus ri se dlawas; ma'ad nda'irunik paluun ri senilan suk pekpegeng ri se kinilawan nilan ne nga gayak.

3

¹ [◊] Pitubu' amu puli' duma ni Christ, aas penugalingay niyu su ngag betang ned ditu se dlangit, ned ditu si Christ micingkud sek trunuun ri sed dapit dlintu ned Diwata. ² Pegena'ena' niyu su ngag betang ritu se dlangit, gena' su ngag

[◊] **2:19** 2.19: Efeso 4.16. [◊] **3:1** 3.1: Ngak Salmo 110.1.

betang rini seg benwa. ³ Ay minatay amu, bu' su ketubu' niyu mi'edlud duma ni Christ riin sed Diwata. ⁴ Sung metuud ne ketubu' niyu giin si Christ bu' seng mekpe'ita' giin, me'ita' amu rema rayun duma seniin bu' mekaambit ri se ga'emen bu' dengegen!

Sud Daan bu' sug Begu ne Ketubu'

⁵ Kina'enlan petain niyu rayun su nga kini-lawan ned diin seniyu, maa' seg imural nek pekpekighilawas, melemu' nek pimbaal, kereg'a, melaat ne nga gayak, bu' kerelaw (ay su kerelaw giin suk pebiyan sek peksimba ri sed diwatadi-wata). ⁶ Tendeng se ngag betang keni, su dlanget ned Diwata mateng tu se nga gendi' mektuman ri seniin. ⁷ Nud diin gamu mismu middleketubu' sumala' se kinilawan ne nga gayak ketu, sek pidlegesegan nilan suk ketubu' niyu.

⁸ Ma'ad nemuun kina'enlan beleng niyu su dlaun ne ngag betang keni: su dlanget, suk pedlegemet, bu' pekemelaat ne gena'ena' ri sed duma. Ndi' menampela' awas mengimulang. ⁹ \diamond Ndi' amu pegbalus sek salasala, ay linuwas niyu sud daan nek pekeetaw niyu duma se ngang mi'enaraan nini, ¹⁰ \diamond bu' sineluk na niyu sug begu nek pekeetaw. Giin nini sug begu nek pekeetaw neg binegu kanunay ned Diwata, ne giin sung Membebaal, sumala' ri se gegulingenen ne gawi', arun me'uwit amu tu sek tileng nek pekesuun ri sed Diwata. ¹¹ Tendeng run nini, nda'irun nai kelainan se nga gena' Judeo awas se ngag Judeo,

\diamond **3:9** 3.9: Efeso 4.22. \diamond **3:10** 3.10: a Efeso 4.24. b Su Getaran se Dlaunan 1.26.

ngak tinuli' bu' nga gena' nek tinuli', nga dlain ne ngak tribu, nga genda'ik sinuunan, nga gulipen, bu' nga gena' gulipen, ma'ad si Christ giin su dlaunan bu' riin se dlaunan.

12 ♦ Nga getawan amu ned Diwata; pinetailen bu' pimili'en amu para se gegulingenen. Aas kina'enlan rayun neng mengmelilelaaten amu, mengmeli'ebangen, mengmelipebeba'en, mengmelihiya'en, bu' mengmelipelugbaken. **13** ♦ Peginentusay amu ri sek salasala bu' pekpinasayluway amu ri sek salasala bu' duunik sumbung kuntra se isan ta' ri seniyu. Kina'enlanmekpinasayluway amu ri sek salasala maa' sek pekpasaylu ne Ginu'u ri seniyu. **14** Bu' se dlaun ne ngag betang keni, dugang niyu suk petaile ne giin sung megegbed se dlaun ne ngag betang ri sek tileng nek peksalabuuk. **15** Su kelinaw neg binegay ni Christ giin sung megunut ri seniyu ri se ngak pegukum neg baalen niyu; ay pebiyan se kelinaw keni, tinawag amu ned Diwata arun mesalabuuk ri sek sala ne dlawas. Bu' melipesalamaten amu. **16** ♦ Sung minsahi ni Christ ri se dlaun ne keratu'en kina'enlanmekengel ri seniyu. Pektinendu'ay bu' pekpermendu'ay amu ri sek salasala duma se dlaun nek tinawan. Penlekanta amu ne ngak salmo, nga kanta metendeng ri sed Diwata, bu' ngad duma ne nga kanta sek peksaya' ri sed Diwata; kentaay niyu sud Diwata ned duunik pekpesalamat ri seniin. **17** Bu' se dlaun neg baalen niyu awas telu'en, kina'enlan baalen niyu ini ri se ngalan

♦ **3:12** 3.12-13: Efeso 4.2. ♦ **3:13** 3.13: Efeso 4.32. ♦ **3:16** 3.16-17: Efeso 5.19-20.

ne Ginu'u ne si Jesus, seng mekpesalamat amu pebiyan ri seniin tu sed Diwata ne Gama'.

Su ngag Rilasyun sek Salasala ri seg Begu ne Ketubu'

18 ♀ Gamu ne ngak sawa, pekpesakup amu ri se ngag bana niyu, ay giin nini su gembaya' niyu baalen gisip ngang mektetu'u ri ni Christ.

19 ♀ Gamu ne ngag bana, petaile niyu su ngak sawa niyu bu' ndi' niyu ilan peddaagdaagay.

20 ♀ Gamu ne nga gembata', ketendanan niyu gisip ne ngang mektetu'u ri ni Christ suk pektuman kanunay ri se ngang megulang niyu, ay giin nini sung mekepedleliyag ri se Ginu'u.

21 ♀ Gamu ne ngang megulang ndi' niyu pesepkay su nga gembata' niyu, arun ndi' ilan merela'an ne keddasisig.

22 ♀ Gamu ne nga gulipen, pektuman amu ri se nga gegalen niyu rini seg benwa se dlaun ne ngag betang, gena' na run seng megenleng ilan riin seniyu tendeng ay liyagan niyu ne siya'en amu nilan; ma'ad baal niyu ini duma sek pekemetinuren niyu tendeng sek pektamed niyu ri se Ginu'u. **23** Isan landunig baalen niyu, baal niyu ini seng metinuren gupiya, maa' neg binaal niyu ini para se Ginu'u bu' gena' para se nga getaw. **24** Peddelendem niyu ne su Ginu'u megbegay ri seniyu gisip ganti nek tinegana para se nga getawaan. Ay si Christ giin sung metuud

❀ **3:18** 3.18: Efeso 5.22; 1 San Pedro 3.1. ♀ **3:19** 3.19: Efeso 5.25; 1 San Pedro 3.7. ♀ **3:20** 3.20: Efeso 6.1. ♀ **3:21** 3.21: Efeso 6.4. ♀ **3:22** 3.22-25: Efeso 6.5-8.

ne Gegalen nek pinibeliyan niyu. ²⁵ Bu' su dlaun neng megbaal neng melaat suli'an para seng melaat ne ngag betang neg binaal nilan, tendeng ay sud Diwata megukum sek sama nek sukuran.

4

¹ Gamu ne nga gegalen, peksama bu' tumbayay niyu sek pedlekata su nga gulipen niyu. Peddelendem niyu ned duuni Gegalen niyu tu se dlangit.

Su ngak Pemandu'

² Pegampu' amu se dlaun ne ngak panahun, bu' pekpetigaam amu seng megampu' amu duma sek pekpesalamat ri sed Diwata. ³ Sek sama nek panahun, pegampu' amu rema para senami, arun sud Diwata megbegay ri senami neng melengas ne kehigeyunan sek pegwali seng minsahiin metendeng seng mi'edlud ri ni Christ. Ay giin nini su keterangan tuma ma miperisuu run nemuun. ⁴ Rayun, pegampu' amu neng mekegasuyu sumala' se gembaya'u baalen, sek pebiyan neng mekelaru gupiya.

⁵ Mengme'alam amu ri sek pedleketubu' niyu ri seng metungenga'an ne nga gena' mektetu'u, bu' ndi' niyu pekula'ay su kada kehigeyunan neng me'asuy suk pektu'u niyu. ⁶ Kina'enlan ne suk pektuntul niyu kanunay melengas bu' mekepedleliyag, bu' kina'enlan mesuunan niyu

^{☆ 3:25} 3.25: Deuteronomio 10.17; Efeso 6.9. ^{☆ 4:1} 4.1: Efeso 6.9. ^{☆ 4:5} 4.5: Efeso 5.16.

pegendun peksembag se ginsaktu sung meksaak ri seniyu.

Su Ketapanan ne ngak Pengumusta

7 **✡✡** Suk pinetail ta nek pated ne si Tikicus, neng metinumanen neng mikterbahu bu' sama sesugu'en ri seg baalen ne Ginu'u, mekpesuun ri seniyu se dlaun ne nga gesuyan metendeng ri senaan. 8 Giin itu su keterangan nek piperiin'u giin seniyu, arun ndi' amu megules pebiyan sek pekpesuunen ri seniyu metendeng ri senami rini. 9 **✡** Tinendugan giin ni Onesimus, suk pine-tail bu' metinumanen nek pated neng misakup ri se dlumpuk niyu. Megasuy ilan se dlaun ne ngag betang neng mihitabu rini. 10 **✡** Si Aristarcus, neng miperisu duma senaan, mingumusta ri seniyu, maa' run rema si Marcos, su gagunapu' ni Bernabe. (Mikerawat amu neng mandu' ne alimba'en si Marcos bu' mateng giin ri seniyu.) 11 Si Joshua, ne giningelanan neg Justos, mingumusta rema ri seniyu. Gilan telu ra keni su ngag Judeo neng mektetu'u sung migabang ri senaan sek pekterbahu para sek pedlegeri'an ned Diwata, bu' gembagel gupiya sung mi'abang nilan ri senaan.

12 **✡** Mingumusta rema si Epafras, dlain nek sakup ri se dlumpuk niyu bu' sesugu'en ni Christ Jesus. Migampu' giin kanunay neng meletek para seniyu. Migandyu' giin ri sed Diwata neng

✡ 4:7 4.7: Su Ngak Pimbaal 20.4; 2 Timoteo 4.12. **✡ 4:7** 4.7-8: Efeso 6.21-22. **✡ 4:9** 4.9: Filemon 10-12. **✡ 4:10** 4.10: a Su Ngak Pimbaal 19.29; 27.2; Filemon 24. b Su Ngak Pimbaal 12.12, 25; 13.13; 15.37-39. **✡ 4:12** 4.12: Colosas 1.7; Filemon 23.

mekpebilin amu siya neng meligen, metandeng, bu' mektuman gaid ri se keliyang ned Diwata. ¹³ Mekepemetuuru mismu neng mighagu' gupiya giin mekterbahu para seniyu bu' para se nga getaw sed Laodicea bu' seg Hierapolis. ¹⁴ [◊] Mingumusta ri seniyu si Lucas suk pinetail ta ned duktur bu' si Demas.

¹⁵ Pengumusta niyu ami tu se ngang mektetu'u ri sed Laodicea bu' ri ni Nympha bu' se ngang mektetu'u neng mektipungan seg balain. ¹⁶ Dluwat niyu besaay sulat keni, siguru niyu ne gembasa rema ini tu sek simbaan sed Laodicea. Sek sama nek panahun, basa niyu suk sulat ne ngang mektetu'u neg buwat sed Laodicea para seniyu. ¹⁷ [◊] Bu' telu'ay niyu si Arkipus ne kina'enlan tubusenen gaid suk terbahu nek piniyal ne Ginu'u ri seniin. ¹⁸ Gaku' mismu, si Pablo, sung miksulat se ngak pengumusta keni. Ndi' niyu pedlingaway nek pinerisuu!

Su kepiya ned Diwata mperiin siya seniyu.
Rini ra gekteb.

[◊] **4:14** 4.14: a 2 Timoteo 4.11; Filemon 24. b 2 Timoteo 4.10; Filemon 24. [◊] **4:17** 4.17: Filemon 2.

**Sug Begu Ne Kalegenan
New Testament in Northern Subanen**

copyright © 2011 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: (Subanen, Northern)

Contributor: Wycliffe Bible Translators, Inc.

All rights reserved.

2020-11-30

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 22 Feb 2024 from source
files dated 29 Jan 2022
193ab46e-61e8-52e1-92f4-944939f948dd